

R&G MEDICAL

**RICHARD
WOLF** 

Лапароскопия



ERAGON *modular*

Устанавливая
новые стандарты!

ERAGON modular

Устанавливая новые стандарты!

Наша обязанность как производителя сложных медицинских систем заключается в предоставлении Вам как хирургу надежного и точного инструментария для выполнения оперативных вмешательств.

Мы устанавливаем новые стандарты, выпуская наше новое поколение модульных щипцов и ножниц **ERAGON modular**. При разработке новой системы мы умышленно сосредоточились на вопросах гигиены и безопасности параллельно с разработкой эргономичного дизайна и обеспечением качества изделий.

В результате появилось поколение впечатляющих во всех отношениях инструментов, способное Вас вдохновить:

ERAGON modular

Так, например, трубки **ERAGON modular** нашего производства снабжены высококачественным изоляционным слоем, сделанным из материала Halar®. Это дает многочисленные преимущества по сравнению с обычными изоляторами, таким, как термоусадочные трубки.

При использовании термоусадочных трубок не образуется сильной связи между сжимающейся трубкой и металлической основой, при этом часто остаются небольшие зазоры между металлом и пластиком. С увеличением срока службы и при различных воздействиях эти зазоры могут увеличиваться и создавать идеальные условия для размножения микроорганизмов.

Новое покрытие из материала Halar® компании Wolf представляет собой порошок, который наплавляется на металлическую основу и прочно фиксируется на ней. При этом отсутствуют зазоры и покрытие не может ослабнуть. Исключительная стойкость нашего особого покрытия к воздействию высокой температуры и коррозии, а также прекрасные антиадгезивные свойства позволяют нашей продукции достичь высочайших стандартов безопасности и гигиены.

Система **ERAGON modular** предоставляет широкий спектр различных комбинаций рукояток, трубок и рабочих частей. Система позволяет хирургу полностью создать инструмент из отдельных компонентов в соответствии с его потребностями.

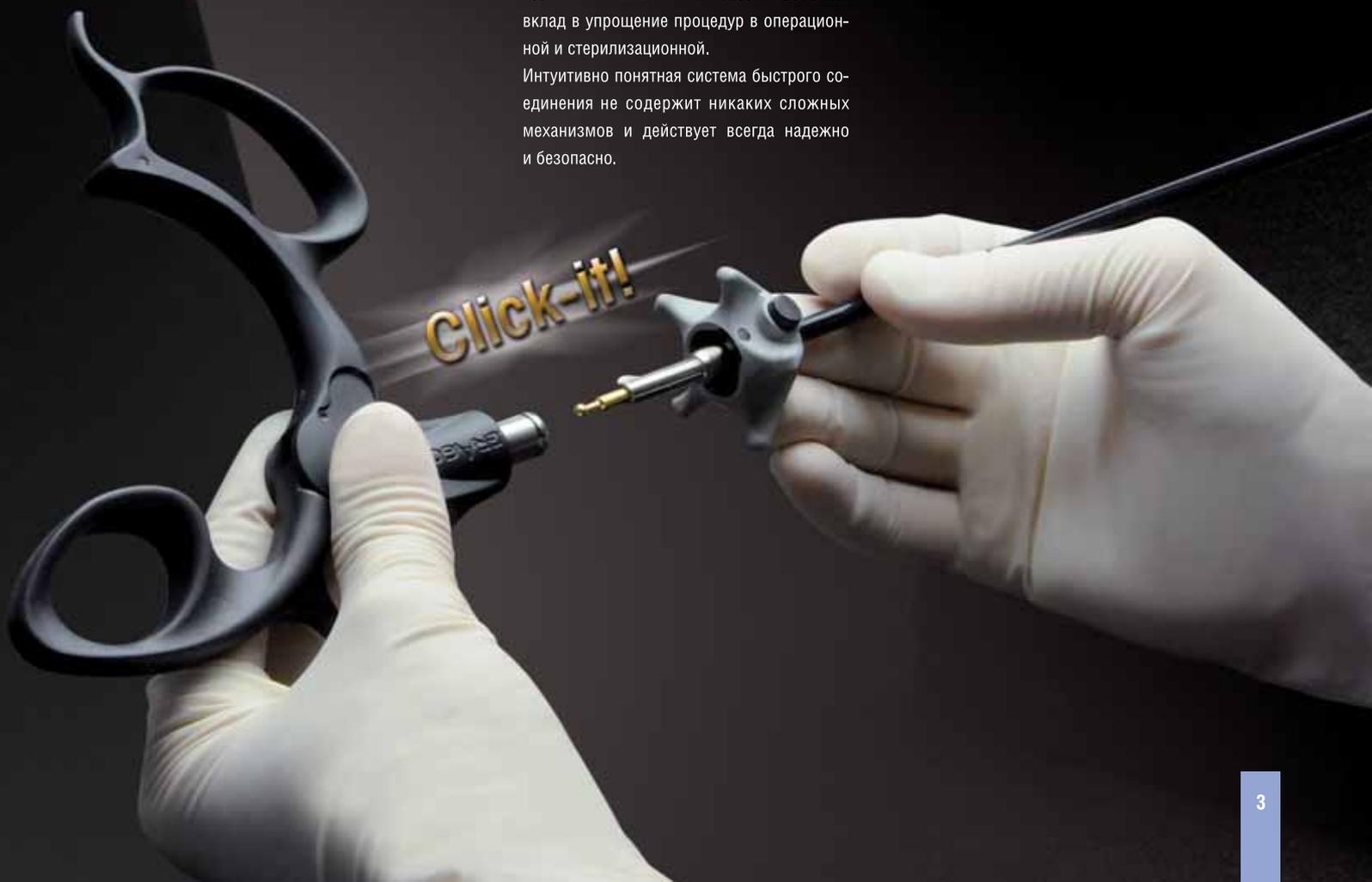
Наши 5-миллиметровые инструменты **ERAGON modular** поставляются в трех вариантах рабочей длины и, таким образом, соответствуют требованиям для использования у пациентов, относящихся к различным группам: от педиатрической (рабочая длина 260 мм) и стандартной (рабочая длина 330 мм) до группы пациентов с ожирением (рабочая длина 450 мм).

Мы создали рукоятку эргономичной формы **ERAGON modular**, в которой учтен крайне широкий спектр применения, а также индивидуальные размеры руки и пальцев. Особенности нашей рукоятки являются широкие опорные поверхности в нужных точках, оптимальная функция поворотного колеса, точный захват и манипуляция, а также чувствительный замок с переключателем, которым может пользоваться как правша, так и левша.

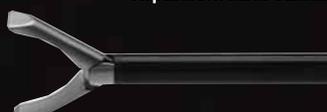


Новое поколение наших инструментов **ERAGON^{modular}** базируется на испытанной и безопасной системе сочлененных деталей, таких как рабочая часть и трубка, без выступающих частей. Узел сочленения браншей с дистальной частью рабочего элемента полностью закрыт дистальной частью трубки, что полностью исключает вероятность непреднамеренного травмирования, вызванного случайным защемлением ткани.

Быстроразъемный замок с технологией «Click-It» позволяет поколению инструментов **ERAGON^{modular}** внести весомый вклад в упрощение процедур в операционной и стерилизационной. Интуитивно понятная система быстрого соединения не содержит никаких сложных механизмов и действует всегда надежно и безопасно.

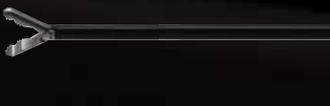
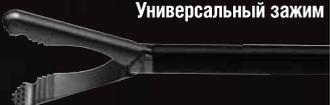


Устанавливая новые стандарты!

Рабочая вставка		Трубка, изолированная, диаметр 5 мм			Варианты рукоятки			Комплект инструмента • Рабочая вставка • Изолированная трубка • Рукоятка	
		Рабочая длина 260 мм	Рабочая длина 330 мм	Рабочая длина 450 мм	с замком, без ВЧ-коннектора	без замка, с монополярным ВЧ-коннектором	с замком, с монополярным ВЧ-коннектором		
		Номер по каталогу	8392933	8393933	8394933	83930072	83930073	83930074	Номер по каталогу
 Атравматичный зажим окончательный, с горизонтальными насечками, подвижны обе бранши	8392.181	•						•	83921817
	8393.181		•					•	83931817
	8394.181			•				•	83941817
 Зажим Бэбкока рабочая поверхность с мелкими горизонтальными насечками, подвижны обе бранши	8392.186	•				•			83921867
	8393.186		•			•			83931867
	8394.186			•		•			83941867
 Атравматичный зажим гладкий, подвижны обе бранши	8393.195		•				•		83931957
	8394.195			•			•		83941957
 Препаровальный зажим тонкие пирамидальные зубцы, узкий, 14 мм, подвижны обе бранши, 5 мм, монополярный	8393.288		•					•	83932887
 Зажим с рядом зубцов, подвижны обе бранши	8393.485		•					•	83934857
 Зажим с одним зубцом, с мелкими горизонтальными насечками, узкий, подвижны обе бранши	8393.486		•					•	83934867

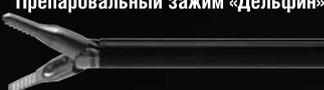
Рабочая вставка		Трубка, изолированная, диаметр 5 мм			Варианты рукоятки			Комплект инстру- мента • Рабочая вставка • Изолиро- ванная трубка • Рукоятка	
		Рабочая длина 260 мм	Рабочая длина 330 мм	Рабочая длина 450 мм	с замком, без ВЧ-коннектора	без замка, с мо- нополярным ВЧ-коннектором	с замком, с мо- нополярным ВЧ-коннектором		
		Номер по каталогу	8392933	8393933	8394933	83930072	83930073	83930074	Номер по каталогу
Зажим		8393.487	•					•	83934877
с двумя зубцами, мелкие горизонтальные насечки, подвижна одна бранша		8394.487			•			•	83944877
Атравматичный зажим		8393.196	•					•	83931967
для тонких операций, подвижны обе бранши		8394.196			•			•	83941967
Зажим для препаровки и диссекции Maryland		8392.281	•					•	83922817
изогнутый, с мелкими горизонтальными насечками, подвижны обе бранши		8393.281	•					•	83932817
		8394.281			•			•	83942817
Препаровальный зажим		8393.289	•					•	83932897
мелкие пирамидальные зубцы, узкий, 18 мм, подвижны обе бранши									
Коагулирующий зажим		8393.287	•					•	83932877
дистальные горизонтальные насечки, с полыми браншами, подвижны обе бранши									
Зажим для забора образца		8393.183	•					•	83931837
с мелкими горизонтальными насечками, двойного действия									

Устанавливая новые стандарты!

Рабочая вставка		Трубка, изолированная, диаметр 5 мм			Варианты рукоятки			Комплект инструмента • Рабочая вставка • Изолированная трубка • Рукоятка	
		Рабочая длина 260 мм	Рабочая длина 330 мм	Рабочая длина 450 мм	с замком, без ВЧ-коннектора	без замка, с монополярным ВЧ-коннектором	с замком, с монополярным ВЧ-коннектором		
		Номер по каталогу	8392933	8393933	8394933	83930072	83930073	83930074	Номер по каталогу
	Универсальный зажим	8393.481		•				•	83934817
	с пирамидальными зубцами и горизонтальными насечками, 15 мм, подвижны обе бранши								
	Универсальный зажим	8393.482		•		•			83934827
	с пирамидальными зубцами и горизонтальными насечками, 25 мм, подвижны обе бранши	8394.482			•			83944827	
	Зажим	8393.182		•				•	83931827
	окончатый с мелкими горизонтальными насечками, подвижны обе бранши								
	Препаровальный зажим	8393.184		•				•	83931847
	окончатый, с мелкими горизонтальными насечками, длиной 20 мм, подвижна одна бранша	8394.184			•			•	83941847
	Препаровальный зажим	8393.185		•				•	83931857
	окончатый, с мелкими горизонтальными насечками, длиной 15 мм, подвижна одна бранша								
	Препаровальный зажим Mixer	8393.283		•				•	83932837
	изогнутый, с мелкими пирамидальными зубцами, подвижны обе бранши								

Рабочая вставка		Трубка, изолированная, диаметр 5 мм			Варианты рукоятки			Комплект инструмента • Рабочая головка • Изолированная трубка • Рукоятка
		Рабочая длина 260 мм	Рабочая длина 330 мм	Рабочая длина 450 мм	с замком, без ВЧ-коннектора	без замка, с монополярным ВЧ-коннектором	с замком, с монополярным ВЧ-коннектором	
								
	Номер по каталогу	8392933	8393933	8394933	83930072	83930073	83930074	Номер по каталогу
Препаровальный зажим Petelin  изогнутый влево на 30° с горизонтальными насечками, подвижны обе бранши	8393.282		•				•	83932827
Зажим Бэбкока  бранши с крупным дистальным захватом с мелкими горизонтальными насечками, подвижны обе бранши	8393.187		•		•			83931877
	8394.187			•	•			83941877
Атравматичный зажим  с полыми браншами с волнообразными зубчатыми краями, 20 мм, подвижна одна бранша	8393.292		•		•			83932925
	8394.292			•	•			83942925
Атравматичный зажим  с полыми браншами с волнообразными зубчатыми краями, 20 мм, подвижны обе бранши	8393.293		•		•			83932935
	8394.293			•	•			83942935
Экстракционный зажим  «Щучья пасть», подвижны обе бранши	8393.483		•				•	83934837
Когтевидный зажим  подвижны обе бранши	8393.494		•		•			83934945

Устанавливая новые стандарты!

Рабочая вставка		Трубка, изолированная, диаметр 5 мм			Варианты рукоятки			Комплект инструмента • Рабочая вставка • Изолированная трубка • Рукоятка
		Рабочая длина 260 мм	Рабочая длина 330 мм	Рабочая длина 450 мм	с замком, без ВЧ-коннектора	без замка, с монополярным ВЧ-коннектором	с замком, с монополярным ВЧ-коннектором	
								
	Номер по каталогу	8392933	8393933	8394933	83930072	83930073	83930074	Номер по каталогу
	Препаровальный зажим «Дельфин» изогнутый, с мелкими горизонтальными насечками, с полыми браншами, узкий, длиной 15 мм, подвижны обе бранши	8393.285	•			•		83932857
	Зажим «ALLIS» мелкие горизонтальные насечки в дистальном отделе, узкий, 30 мм, подвижны обе бранши	8393.484	•		•			83934845
	Зажим мелкие горизонтальные насечки в дистальном отделе, узкий, 30 мм, подвижны обе бранши	8394.484		•	•			83944845
	Экстракционный зажим зажим для удержания миомы, 2х3-зубцовый, 30 мм, подвижна одна бранша	8393.488	•		•			83934887
	Зажим с двумя зубцами, с волнистой зажимной поверхностью, подвижна одна бранша	8393.489	•		•			83934895
	Зажим с двумя зубцами, с волнистой зажимной поверхностью, подвижны обе бранши	8394.489		•	•			83944895
	Зажим с двумя зубцами, с волнистой зажимной поверхностью, подвижны обе бранши	8393.490	•		•			83934907
	Зажим с двумя зубцами, с волнистой зажимной поверхностью, подвижны обе бранши	8394.490		•	•			83944907
	Экстракционный зажим треугольный, окончатый с мелкими горизонтальными насечками, бранши пружинящие, подвижны обе бранши	8393.188	•		•			83931887

Рабочая вставка		Трубка, изолированная, диаметр 5 мм			Варианты рукоятки			Комплект инстру- мента • Рабочая вставка • Изолиро- ванная трубка • Рукоятка	
		Рабочая длина 260 мм	Рабочая длина 330 мм	Рабочая длина 450 мм	с замком, без ВЧ-коннектора	без замка, с мо- нополярным ВЧ- коннектором	с замком, с мо- нополярным ВЧ-коннектором		
		Номер по каталогу	8392933	8393933	8394933	83930072	83930073	83930074	Номер по каталогу
 Зажим для забора образца с мелкими горизонтальными насечками, окончатый, бранши пружинящие, подвижны обе бранши	8393.189		•		•				83931897
	8394.189			•	•				83941897
 Препаровальный зажим атравматичный зажим Дебейки, с продольными желобками и мелкими горизонтальными насечками, бранши пружинящие, подвижны обе бранши	8393.291		•		•				83932917
 Зажим Дебейки с браншами длиной 30 мм	8393190		•		•				83931907
 Зажим Дебейки с браншами длиной 40 мм	8393191		•		•				83931917
 Биопсийный зажим с щипами, подвижны обе бранши	8393.091		•			•			83930917
	8394.091			•		•			83940917
 Биопсийный зажим прорезающий, подвижна одна бранша	8393.092		•			•			83930927
	8394.092			•		•			83940927

Устанавливая новые стандарты!

Рабочая вставка		Трубка, изолированная, диаметр 5 мм			Варианты рукоятки			Комплект инструмента • Рабочая вставка • Изолированная трубка • Рукоятка
		Рабочая длина 260 мм	Рабочая длина 330 мм	Рабочая длина 450 мм	с замком, без ВЧ-коннектора	без замка, с монополярным ВЧ-коннектором	с замком, с монополярным ВЧ-коннектором	
Номер по каталогу		8392933	8393933	8394933	83930072	83930073	83930074	Номер по каталогу
	Крючковидный перфоратор Франгенгейма	8393.082	•			•		83930827
	прорезающий, подвижна одна бранша	8394.082		•		•		83940827
	Биопсийный зажим	8393.093	•			•		83930937
	заостренный ложковидный зажим, подвижна одна бранша	8394.093		•		•		83940937
	Ножницы Метценбаума	8392.041	•			•		83920417
	изогнуты влево, подвижны обе бранши	8393.041	•			•		83930417
		8394.041			•		•	
	Ножницы	8392.045	•			•		83920457
	узкие, прямые, подвижны обе бранши	8393.045	•			•		83930457
		8394.045			•		•	
	Крючковидные ножницы	8393.081	•			•		83930817
	зубчатые, подвижна одна бранша	8394.081		•		•		83940817
	Миниатюрные ножницы Метценбаума	8393.044	•			•		83930447
	изогнуты влево, подвижны обе бранши, 5 мм, монополярные							

Стерилизация

Для стерилизации, транспортировки и хранения инструментов **ERAGON modular** с рабочей длиной 260 и 330 мм:

Корзина для инструментов высокого качества

Внешние размеры (Ш x Д x В):

250 x 530 x 200 мм

вес: 3,5 кг

подходит для стандартного контейнера

содержит:

дно корзины (8584.5202)

высокую крышку (8584.6202)

два пружинных замка

высокий поддон

для инструментов (8584.7203)

плоский поддон

для инструментов (8584.7204)

четыре опорных стержня

(8584.8203)**8584.1202**

Для инструментов

с рабочей длиной 450 мм:

Корзина для инструментов высокого качества

Внешние размеры (Ш x Д x В):

275 x 725 x 200 мм

вес: 5,0 кг

содержит:

дно корзины (8584.5302)

высокую крышку (8584.6302)

четыре пружинных замка

высокий поддон

для инструментов (8584.7205)

плоский поддон

для инструментов (8584.7206)

четыре опорных стержня

(8584.8203)**8584.1302**



Необходимые принадлежности для надежного крепления инструментов в корзине:

Базовый набор силиконовых держателей

содержит:

3 x 8584.9501

3 x 8584.9511

1 x 8584.9201

1 x 8584.9211**8584.9002**

Силиконовые держатели можно приобрести по отдельности:

Силиконовый держатель, закрытый, тройной,

для инструментов

с диаметром 8-14,5 мм**8584.9201**

Силиконовый держатель, открытый, тройной,

для инструментов

с диаметром 8-14,5 мм**8584.9211**

Силиконовый держатель закрытый, вмещающий до 5 инструментов

для инструментов

с диаметром 1-7,5 мм**8584.9501**

Силиконовый держатель, открытый, вмещающий до 5 инструментов

для инструментов

с диаметром 1-7,5 мм**8584.9511**

R&G MEDICAL

Официальный дилер RICHARD WOLF (Германия)
Санкт-Петербург, ул. Херсонская дом 6/13 оф.85
тел.: +7/812/271-15-10, +7/812/271-70-73

Сайт: www.rg-group-co.com

E-mail: info@rggroup-co.com